|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Nations Unies | ECE/TRANS/WP.29/2015/77 |
| _unlogo | **Conseil économique et social** | Distr. générale15 avril 2015FrançaisOriginal: anglais |

**Commission économique pour l’Europe**

Comité des transports intérieurs

**Forum mondial de l’harmonisation
des Règlements concernant les véhicules**

**166e session**

Genève, 23-26 juin 2015

Point 15.6 de l’ordre du jour provisoire

**Examen des Règlements techniques à inclure dans le Recueil des RTM admissibles, s’il y a lieu − Demande d’inscription no 7 − Norme fédérale de sécurité des véhicules automobiles FMVSS no 139 − Nouveaux pneumatiques radiaux pour véhicules légers**

 **Proposition de prorogation de cinq ans de l’inscription no7 dans le Recueil des règlements admissibles**[[1]](#footnote-2)

 Communication du représentant des États-Unis d’Amérique

Le texte ci-après est présenté pour examen au Comité exécutif (AC.3) de l’Accord de 1998 par le représentant des États-Unis d’Amérique. Il contient une demande visant à maintenir dans le Recueil des règlements admissibles l’inscription no7 − Federal Motor Vehicle Safety Standard; FMVSS no 139 New Pneumatic Radial Tires for Light Vehicles (Nouveaux pneumatiques radiaux pour véhicules légers). Cette demande sera mise aux voix conformément à l’article 7 de l’annexe B à l’Accord de 1998.

1. Les États-Unis d’Amérique, en tant que Partie contractante à l’Accord mondial de 1998, administré par le Forum mondial de l’harmonisation des Règlements concernant les véhicules (WP.29), demandent que le règlement technique suivant, inscrit dans le Recueil des règlements techniques mondiaux admissibles, soit prorogé pour une période de cinq années supplémentaires:

L’inscription no 7 − Federal Motor Vehicle Safety Standard; FMVSS no 139 New Pneumatic Radial Tires for Light Vehicles (Norme fédérale de sécurité des véhicules automobiles FMVSS no 139 − Nouveaux pneumatiques radiaux pour véhicules légers.

1. Les documents suivants sont joints au règlement technique susmentionné:

Federal Motor Vehicle Safety Standards; Tire; Final Rule (Normes fédérales de sécurité des véhicules automobiles; pneumatiques; règlement définitif),

Final Regulatory Evaluation FMVSS no 139 New Pneumatic Tires for Light Vehicles (Évaluation réglementaire finale de la norme FMVSS no 139 − Nouveaux pneumatiques radiaux pour véhicules légers).

1. Il est fait référence à cet égard au paragraphe 5.3.2 de l’article 5 de l’Accord de 1998, libellé comme suit:

«5.3.2 Au terme des cinq années qui suivent l’inscription du règlement en vertu du présent article, et à la fin de chaque période ultérieure de cinq ans, sauf si le Comité exécutif confirme, par un vote favorable défini au paragraphe 7.1 de l’article 7 de l’annexe B, le maintien du règlement technique dans le Recueil des règlements admissibles.».

1. Le vote se fera selon la procédure de l’article 7 de l’annexe B à l’Accord, libellé comme suit:

«7.1 Un règlement national ou régional doit être inscrit au Recueil des règlements admissibles par un vote favorable d’au moins un tiers des Parties contractantes présentes et votantes ou d’un tiers du nombre total de suffrages exprimés, si ce décompte est plus avantageux. Dans les deux cas, le tiers doit comprendre la voix de la Communauté européenne, du Japon ou des États-Unis d’Amérique s’ils sont parties contractantes.».

1. Conformément au programme de travail du Comité des transports intérieurs pour la période 2012‑2016 (ECE/TRANS/224, par. 94, et ECE/TRANS/2012/12, activité 02.4), le Forum mondial élabore, harmonise et actualise les Règlements, afin d’améliorer les caractéristiques fonctionnelles des véhicules. Le présent document est soumis en vertu de ce mandat. [↑](#footnote-ref-2)